

در اولویت قرار دادن مردم؛ نظم نوین جهانی متعلق به چه کسی است؟

باقلم: جان هرونک

ترجمه از: گروه اقتصاد

«جان هرونک ترجمه جامعه بین‌المللی را به پیامدهای ناشی از جنگ خلیج فارس جلب می‌کند. وی پیشنهاد می‌کند برای ایجاد یک نظم نوین جهانی، که مانند نظم نوین اقتصادی بین‌المللی (NIEO) مورد بی توجهی واقع نشود، باید امنیتی در جهان ایجاد کنیم که دربردارنده حقوق بشر و امنیت اقتصادی، سیاسی و همچنین زیست محیطی، باشد. هرونک می‌گوید لقریبک مسئله جهانی است که با جنگ ارتباط تنگاتنگ دارد. برای اداره مطلوب امور جهانی ضرورت دارد تا نظام جهانی را دگرگون سازیم.»

مقدمه

موضوع «در اولویت قرار دادن مردم» برای کنفرانسی که نظریه‌ها و سیاستهای توسعه را در

آغاز آخرین دهه قرن حاضر مورد بازنگری قرار می‌دهد، بسیار بجا و مناسب است. بعد از دهه ۱۹۸۰، که طی آن از مردم و جوامع شان خواسته شد تا خود را با حقایق به اصطلاح برونزی از حیات اقتصادی تطبیق دهند، دهه ۱۹۹۰ با تأکید بر توسعه انسانی یعنی توسعه برای مردم و توسط خود مردم، آغاز می‌گردد. به راستی که ابتدا مردم باید مورد توجه قرار گیرند، یعنی اولویت نخست، کاهش فقر و حرکت به سوی ریشه کن کردن آن باشد. فقر زدایی کامل احتمالاً رؤیایی بیش نخواهد بود، اما در هر حال، موضوع فقر مجدداً در دستور کار قرار گرفته، نه تنها در دستور کار سازمان ملل و برنامه عمران سازمان ملل (undp)، بلکه همچنین در دستور کار بانک جهانی و صندوق بین‌المللی پول (IMF)، نه تنها در دستور کار وزیران توسعه و رفاه، بلکه در دستور کار وزیران دارایی و تجارت، نه تنها در دستور کار شمال بلکه در دستور کار جنوب نیز قرار گرفته است. (به تحلیل بسیار جالبی که در گزارش کمیسیون جنوب انجام شده مراجعه فرمایید). بنابر این فقر موضوع خوبی برای یک اجلاس پایانی و سرآغاز نیکویی برای یک دهه جدید است.

فقر و نظم و نوین اقتصادی بین‌المللی (NIEO)

نگارنده در سال ۱۹۷۶ (پانزده سال پیش) انتخاب یافتن تا در اجلاس افتتاحیه پانزدهمین کنفرانس سید (SID) که در آمستردام برگزار گردید، سخنرانی کنم. عنوان سخنرانی چنین بود: «یک نظم نوین بین‌المللی به نفع کشورهای توسعه یافته نیز هست». آن روزها همه جا صحبت از «نظم نوین اقتصادی بین‌المللی» مطرح بود. ما در میان مذاکرات مفصلی راجع به «صندوق مشترک برای کالاهای اقتصادی»، «حذف موانع تجاری در مذاکرات توکیو»، اقداماتی برای افزایش کمکهای توسعه‌رسمی، سرانجام، موضوعات مرتبط با بازار نفت که از اهمیت کمتری برخوردار نبود، محاصره شده بودیم. طی سخنرانی، «نظم نوین اقتصادی بین‌المللی» را که مورد تقاضای کشورهای در حال توسعه متعدد در گروه ۷۷ بود، قویاً خواستار شدم. زیرا نه تنها این

تفاضاً موجه بود، بلکه نظم نوین اقتصادی بین‌المللی بازی نیست که فقط به سود یکی از طرفین باشد. بر عکس، نظم نوین اقتصادی بین‌المللی به نفع کشورهای ثروتمند نیز خواهد بود و موجبات ثبات سیاسی و اقتصادی بیشتر بین‌المللی، اختصاص هر چه بهتر منابع، و افزایش صادرات، اشتغال و رشد را در همه کشورها فراهم خواهد آورد. نظم نوین اقتصادی بین‌المللی، خط منطق و استدلال مبتنی بر وابستگی به یکدیگر و منافع متقابل بود که سالها بعد، توسط کمیسیون برائت بسیار جابرانه مطرح گردید.

یکسال قبل از آن، هنری کیسینجر در یک سخنرانی در شهر کانزاس ضمن رد طرز فکر مربوط به نظم نوین اقتصادی بین‌المللی، اعلام کرده بود که «نظام اقتصادی حاکم برای جهان سودمند بوده است». به عقیده وی، ویژگیهای اصلی نظام حاکم یعنی تجارت آزاد، حرکت آزاد سرمایه و تکنولوژی و دسترسی سریع به ذخایر مواد خام، موجب رشد اقتصادی زیاد و طولانی بی سابقه‌ای شده بود. جالب است بدانید که ده روز پس از سخنرانی کیسینجر، نخست وزیر قبید وقت هلن د به نام جرب‌دنایل با صراحة و آشکارا به کیسینجر پاسخ داد «بدیهی است که نظام اقتصادی بین‌المللی به آن اندازه که غالباً ادعای شود، آزاد نیست، و تا حدود زیادی نیز در جهت منافع کشورهای ثروتمند هدایت و اداره می‌شود.» به عقیده دنایل نظام دیگری باید بوجود می‌آمد «نظامی که در جهت یافتن راه حل‌هایی برای مسئله تقسیم عادلانه درآمد و ثروت، کمیابی منابع طبیعی و نابودی محیط زیست هدایت می‌شد. وی چنین نتیجه‌گیری می‌کند که بنابراین دلایل، تفاضا برای ایجاد یک نظم نوین اقتصادی بین‌المللی بجا و بموقع است.»

این حرفها شانزده سال پیش گفته شد. امروزه بر موضوع کمیابی منابع و محیط زیست به عنوان دلایلی برای حمایت از توزیع منصفانه‌تر منابع و فرصت‌های جهانی، تأکید می‌شود. اما می‌دانیم که چه اتفاقی افتاد. گرچه تفاضا برای ایجاد یک نظم نوین اقتصادی بین‌المللی موجه، بجا و بموضع بود، و با اینکه استقرار چنین نظام جدیدی به نفع کشورهای توسعه یافته نیز بود، در عین حال، مذاکرات به شکست انجامید و آن ایده نیز به تدریج از بین رفت. در آن موقع دهه تعديل آغاز می‌شد. در طول دهه ۱۹۸۰ چه کسی شجاعت آن را داشت تا به نظم نوین اشاره کند؟ صحبت از نظم نوین متعلق به گذشته بود. عقل سالم جدید، خصوصی سازی، شرط بستن

روی قویترین‌ها و تعیین قیمت‌های درست را حکم می‌کرد.

در دهه ۱۹۷۰ کاهش فقر به عنوان هدف اصلی یک نظم نوین اقتصادی بین‌المللی موثر واقع نشده بود. در عوض بجای طرفداری مستقلانه از یک نظم نوین اقتصادی بین‌المللی یعنی تأمین نیازهای اساسی انسان، از خط مشی دیگری جانبداری شده بود. در سخنرانی من در پانزدهمین کنفرانس SID سأله فقر به عنوان مهمترین موضوع قابل توجه مطرح نبود. من آن موضوع را عمدتاً به عنوان موضوع داخلی خود کشورهای در حال توسعه بویژه با اشاره به ساختارهای قدرتی داخل آن کشورها، مورد بحث قرار دادم. با اشاره به آنچه که آن را اساسی‌ترین مشکلات توسعه نامیدم، به سخنان خود پایان دادم، یعنی تعارض بین دو الگوی اصلی توسعه برای جهان سوم: یکی الگوی رشد اقتصادی سرمایه‌داری که در آن فقرا همچنان در فقر و فلاکت نگاهداشته خواهند شد، زیرا اقلیت‌های ممتاز جامعه از حقوق مدنی خود به زبان توده‌های عظیم استفاده می‌کنند، و در طرف دیگر نیز یک الگوی توسعه سویالیستی وجود دارد که در پی توزیع عادلانه رفاه به نقض آزادیها و حقوق انسانی اقلیت‌های ممتاز پیشین، می‌پردازد به عقیده من، نکته تاسف‌بار فضیه آن بود که به علت نبودن قدرت متوازن کننده فقرا در داخل کشورهای در حال توسعه، امکان پیروی از خط میانه برخی از کشورهای توسعه یافته غربی یعنی رسیدن به توزیع بهتر داخلی منابع رو به افزایش، از طریق فرایندی از مذاکرات میان نهادهای دمکراتیک در کوتاه مدت بهیچ و وجود نداشت. در آن زمان پیام من این بود که برای این مسأله بفرنج هیچگونه راه حل علمی وجود ندارد و تنها باید یک راه سیاسی و آن هم توسط خود مردم ارائه گردد. شاید از طریق تأکید فزاینده بر مشارکت مردم در جوامع فاقد نهادهای متوازن کننده قدرت، بتوان یک الگوی رشد خط میانه بعلاوه توزیع مجدد منابع را در کشورهای آفریقایی، آسیایی و آمریکای لاتین پیاده کرد.

پس از مذاکرات نظم نوین اقتصادی بین‌المللی هم، موضوع ریشه کن کردن فقر، بطور مشخص در دستور کار قرار نگرفت. یادآوری تاریخچه دهه هشتاد در اینجا ضروری نیست. دهه تعدل هنوز در اذهان همه باقی مانده است. با این همه، همه چیز هم نامید کننده و ملال آور نبود. واقعیت این است که دو تنگانی که در پایان سخنرانی ۱۹۷۶ خود بدانها اشاره کردم، اکنون بر طرف شده‌اند. نخست آنکه دیگر بین دو الگوی نهایی توسعه، تعارضی وجود ندارد.

بعد از پروستربیکای ۱۹۸۹ الگوی غیر دمکراتیک سوسیالیستی دیگر وجود ندارد. ثابتاً امکان پیروی از یک الگوی خط میانه که در ۱۵ سال پیش بعد به نظر می‌رسید، وجود دارد. غیر نظامی کردن آمریکای لاتین، روند تحولات در آفریقا و مبارزة مداوم برای کسب آزادیهای مدنی بیشتر در آسیا، که بعض‌اً سرکوب و یا کترل شده ولی همواره از سرگرفته شده‌اند، شاید هنوز به اندازه کافی موجب افزایش قدرت مردم نشده؛ اما همه آنها موجب ایجاد یک تعادل از لحاظ سیاسی قابل قبول‌تر، بین نیروهای داخلی با هدف دستیابی به رشد مطلق، و طرفداران اشتغال، کاهش فقر و توزیع مجدد منابع، می‌گردد.

به عقیده من، این تحول مثبت را می‌توان از طریق دو عامل تشریح کرد نخست، از طریق فروپاشی الگوی سوسیالیستی غیر دمکراتیک که بین دهه‌های بیست و چهل در شرق بوجود آمد. دوم از طریق شکست الگوهای توسعه که بین دهه‌های پنجاه تا هشتاد در جنوب مورد استفاده قرار گرفت. روش برنامه‌ریزی از بالا به پایین در دهه پنجاه موفق نبود، زیرا ذاتاً نامتعادل بود. تلاش برای دستیابی به حداقل رشد اقتصادی در دهه شصت نیز موجب برهم زدن اساس اکولوژیکی گردید و نهایتاً نیز ادامه نیافت. در دهه هشتاد تا کید بر توزیع مجدد منابع به منظور تأمین نیازهای اساسی تدبیرجاً موجب کاهش سرمایه‌گذاری گردید. در دهه هشتاد، موضوع «تعديل» در اولویت قرار گرفت تا تعادل اقتصادی خارجی یک کشور به قیمت تعادل اجتماعی داخلی آن برقرار گردد. بنابر این پس از این همه شکست و عدم موفقیت، تنها منطقی که به نظر می‌رسد این است که به منظور راهگشایی به سوی کاهش فقر از پایین به بالا، به الگوهای مبنی بر آزادی و حقوق بشر و همچنین مشارکت مردم در پایین ترین سطوح جامعه برگردیم.

آیا با انتقال ما از دهه هشتاد به دهه نود، این تأکید جدید بر توسعه انسانی، چیزی بیش از وهم و خیال خواهد بود؟ من نطق افتتاحیه این کنفرانس را، که توسط پرنس کلاوس ایراد گردیده، با علاقه زیاد خوانده‌ام. وی خود را طبعاً یک انسان بدین و آشوبگر نپنداشت، بلکه خود را انسانی واقعگرا خواند. این امر سخنانش را وحشتناکتر کرد. پرنس کلاوس چنین استدلال نمود که خطرات، افزایش یافته و فرصنها برای بسیاری از مردم کاهش یافته است. وی ما را در ترس واقعیتش سهیم کرد، ترس از این بابت که «جامعه دستاندکار توسعه نه

تنها قادر به پاسخگویی به این چالش (توسعه) نیست بلکه عملأً زمینه توسعه را نیز از دست می‌دهد، زیرا «صفحات تاریخ بخودی خود ورق می‌خورند»، تعقق بیشتر مسئله توسعه، احتمالاً در ورق زدن این صفحات کمکی بمانی کند، زیرا برخی از مشکلات ممکن است به نقطه‌ای برستند که در آنجا دیگر هیچگونه راه حل منطقی برای آنها وجود نداشته باشد. پرسنل کلاوس می‌خواست با صراحت و برانگیزندۀ باشد. وی یقیناً در اینکار موفق هم شد. آنها که مایل بودند به وی بگویند که او در اشتباه است به ناچار باید وی را متقادع می‌ساختند که حق با آنهاست. من شک دارم که شرکت کنندگان زیادی سعی به انجام این کار کرده باشند. شاید خیلی هاتختی قادر به متقادع کردن خودشان هم نبودند. برخی دیگر هم حتی اصلاً سعی نکردند، شاید آنها خیلی زود تسلیم شدند.

«یک جهان متفاوت»

آخرآ خود من در این زمینه تلاش کردم. حدوداً یکسال پیش گزارش هیأت دولت را درباره سیاستهای توسعه، که حامل پیام نسبتاً خوشبینانه‌ای بود، به پارلمان هلند تقدیم کردم. این پیام اندکی خوشبینانه‌تر از پیام پرسنل کلاوس در نقط افتتاحیه‌اش بود. عنوان پیام بدین گونه بود: «یک جهان متفاوت»؛ یک چارچوب جدید برای همکاریهای توسعه در دهه ۹۰-۹۱ جهان دعه باجهانی که پس از جنگ جهانی دوم و پس از استعمار زدایی ظهرور کرد، متفاوت است. تشنج زدایی و همکاری بین شرق و غرب، جهانی کردن بازارها از لحاظ اقتصادی و تکنولوژیکی و نابرابری جدید بین اقتصاد و تکنولوژی، چهره جهان مارا کاملاً دگرگون ساخته است. این امر احتمالاً خطرات مختلف و همچنین فرستهای گوناگونی را در بر خواهد داشت. بزرگترین خطر این است که به علت افزایش گرایش‌های ذاتی، ساختار دو قطبی در اقتصاد جهانی، جهان یک قطبی جدید حتی از قبل هم دو قطبی تر خواهد شد؛ تأکید بیش از حد بر سرمایه تاکار و طبیعت، تأکید فراوان بر عرضه تا تقاضا، چه رسیده نیازها، تاکید بیش از اندازه بر کارآیی، کاهش هزینه‌ها و به حد اکثر رساندن سود بیش از آنکه به توازن و ثبات اهمیت داده شود. تمامی این خطرات بر اثر اتحاد بی سابقه بین تکنولوژی و سرمایه در سطح فرامللی، پا فراتر گذاردن از مرزهای ملی و پرهیز از نظارت ملی است. همگی این عوامل

به نابرابریهای بیشتر، افزایش طبقات ضعیف در جهان «دسته‌بندی جدید بینی غنی و ضعیف،» عبور از مرزهای ملی، ایجاد یک شمال در جنوب و یک جنوب در شمال منجر خواهد شد. «دبایی جدا» عنوان کتابی است نوشته کول اندمایلز که در یک تاریخچه زیبایی از آینده به تحلیل برخی سناریوهای احتمالی برای سی سال آینده پرداخته است. این یک دنیای متفاوت است همراه با خطرات بزرگ‌تر یعنی دبایی کاملاً متفاوت اما در عین حال با فرصت‌های بیشتر؛ یک دنیا تفاوت از لحاظ ایدئولوژیکی، اقتصادی، از حیث قدرت نظامی و همچنین از نظر سیاسی، به علت پایان یافتن جنگ سرد بین شرق و غرب. جنگ سرد پایان یافته و از اینرو، توانایی ما برای همکاری یا به اصطلاح برانت^۱، پالمه^۲ و کمیسیونهای برانت لند^۳، برای رویارویی مشترک با بحرانهای مشترک، برای تعیین منافع مشترک، برای تضمین یک امنیت مشترک، برای ساختن آینده‌ای مشترک بر اساس یک مسئولیت مشترک، نیز افزایش یافته است. واژه «همکاری» در مقایسه با واژه‌های «رویارویی» و «دو قطبی شدن» یک دنیا تفاوت دارد. در اینجا موضوع، باز هم راه حل سیاسی دارد. آیا ما واقعاً می‌خواهیم از آن توانایی بزرگ‌تر به نفع خود شرق، غرب و جنوب و همچنین به نفع طبقات ضعیف جهان استفاده کنیم یا اینکه عملای خواهیم آن فرصت را از دست بدھیم؟

بنابر این پس از اجرای سیاستهای فضای باز سیاسی (کلاسنوست)، اصلاحات اقتصادی (پروستریکا)، توسعه انسانی و پیدایش خیزش‌های اجتماعی همسنگ برای محیط زیست، برای آزادی و خود مختاری زنان، برای حفظ حقوق مردم بومی، خوشبینی آمیخته با یک چالش سیاسی تا حدودی موجه به نظر رسید و جهان آبشن تحولات بود. مسئله فقر به صورت یک اولویت درآمد و سرانجام چنین به نظر رسید که مردم باید در اولویت قرار گیرند.

1) Brandt

2) Palme

3) Brundtland Commissions

«بحران خلیج فارس»

سپس بطور ناگهانی بحران خلیج فارس و جنگ خلیج فارس روی داد و ادعای اساساً آمریکایی برای یک نظم نوین مطرح گردید. تجاوز عراق به کویت بی نظیر بود. پیش از آن نیز شاهد جنگهایی بین یک کشور جنوب با کشورهای دیگر بودیم. اما برای چندین دهه، چنین جنگهایی در جنوب یا به داخل منطقه‌شان محدود می‌شدند و در نتیجه بر امنیت جهان تأثیر نمی‌گذاشت و یا در دل جنگ سرد بین شرق و غرب خاموش می‌شدند. بحران خلیج فارس با بحرانهای دیگر متفاوت بود، زیرا برای اولین بار پس از جنگ سرد بود که قدرت جدید جهانی برای رویارویی با یک جنگ، مورد آزمایش قرار می‌گرفت. این آزمایش با شکست رویرو شد. اختیار و قدرت سیستم جهانی سازمان ملل نیز برای تحديد، کترل، اداره و یا حل و فصل یک جنگ از راههای سیاسی کفایت نکرد. ما، در معرض خطر تقسیم سریع و جدید شمال و جنوب قرار داشتیم، زیرا، گرچه این جهان بود که با صدام حسین مخالف بود و گرچه واقعاً تعدادی از دولتهاي جنوب فعالانه از نیروهای متحده حمایت کردند، اما با این همه، بسیاری از مردم عادی در جنوب، جنگ را به عنوان جنگ بین غنی و فقیر، بین مسیحیت و اسلام، بین تکنولوژی مدرن غربی و بنیادگرایی جنوب تلقی می‌کردند. همچنین بسیاری از مردم اعتماد خود را نسبت به سازمان ملل از دست دادند زیرا آنها احساس می‌کردند که سیستم سازمان ملل توسط آمریکا بربوده شده است. ممکن است این موضوع واقعیت نداشته باشد، اما این نکته مهم است که بسیاری از مردم بر این باور بودند که آن موضوع صحت دارد. در هر دو سوی آن تقسیم جدید، نه ما می‌توانستیم بخوبی به حرفاها یکدیگر گوش فرا دهیم و نه می‌توانستیم برای یافتن نشانه‌هایی که می‌توانست منادی فروکش کردن آتش جنگ باشد، تلاش کنیم. تمام طرفاها درگیر یا به دلیل خود بینی و تکبر، یا به دلیل قضاوت نادرست در مورد مواضع یکدیگر، و یا به این علت که مسئله کل‌اماکن که بردار تلقی نشده بود، در انجام مذاکره ناکام ماندند. از این گذشته، هیچکس برای میانجیگری باقی نمانده بود. بنابر این ما به جنگی کشیده شدیم که قانوناً بر اساس یک سری قطعنامه‌های شورای امنیت استوار بود. با اعمال خشونت متقابل از سوی جامعه بین‌المللی بطور کلی و از سوی خود سیستم سازمان ملل متحد که برای پرهیز از جنگ بوجود آمده بود، به ستمگری‌ها و بیرحمی‌های صدام حسین علیه مردم کویت

پاسخ داده شد. باید اعتراف کنم که در آن هنگام جهان متفاوت من فرو پاشید. بمباران غیر نظامیان که خود تحت سیستم یک دیکتاتور قرار داشتند، بمباران تأسیسات زیر بنای غیر نظامی که برای تهیه مایحتاج اساسی مردم بسیار ضروری بود، ازین بردن جان سربازان که مایل به جنگیدن نبودند، همه این اعمال از سوی سازمان ملل انجام می‌شد. این اعمال احتمالاً بر اساس قانون هم انجام می‌شدند، اما در مرزین قانون و عدالت واقع بودند، و خواهش می‌کنم دوباره هرگز!

در پرتو درسهایی که باید از جنگ خلیج فارس گرفته شود، ما چگونه می‌خواهیم به چالش‌های جدید بعد از پرسنلیکای شمال و جنوب پاسخ دهیم؟ ما چگونه قادر خواهیم بود فرصت‌های جدید را حقیقتاً دریابیم، و از قدرت جدید برای کاهش فقر، حفظ محیط زیست و تأمین امنیت استفاده کنیم. قدرتی که در سیستم جهانی سازمان ملل که اکنون اعتبار آن در خطر است، تبلور یافته است؟ هم اکنون چنین به نظر می‌رسد که فرصتها دارند از دست می‌روند. سرنوشت کردها در عراق، گرسنگی و قحطی در سودان و اتیوپی، رنجها و آلام بشری در آن کشورها و همچنین در سومالی و لیبریا را بر اثر جنگهای داخلی مشاهده کنید. بن است در کامبوج، عدم پاسخ کافی به سوانح طبیعی همچون سیل کتونی در بنگلادش، وقهه در مذاکرات اروگوئه و همچنین نگرش غیر جدی طلبکاران در رابطه با باز بدھی قفسی‌ترین کشورها را مشاهده کنید.

پortal جامع علوم انسانی

«باز هم یک نظام نوین»

آیا «نظام نوین جهانی» پر زیدنت بوش می‌تواند چاره‌ساز باشد؟ شگفت‌آور است که هنری کسینجر پانزده سال پیش، این طرز فکر را رد کرد با این ادعا که برخی تحولات در سیاست، سیستم راهنمگونه که هست حفظ خواهد کرد، در حالی که به نظر می‌رسد دولت فعلی ایالات متحده این موضوع (نظام نوین جهانی) را در رأس سیاست خارجی اش تلقی می‌کند. آیا «نظام نوین جهانی» بوش با نظم نوینی که کشورهای در حال توسعه پس از اولين بحران نفتی در سال ۱۹۷۴ خواستار آن بودند، متفاوت است؟

پس از جنگ سرد، امنیت جهانی دیگر به عنوان فرایند توازن قوا بین دو قطب تعیین

نمی‌گردد. ظهور یک سیستم سه قطبی شامل ایالات متحده، ژاپن و اروپا نیز انتظار می‌رود. به مرور زمان با ظهور برخی ملل جنوب در صحته جهانی، احتمالاً وضعیت چند قطبی بوجود خواهد آمد؛ لیکن در آغاز دهه ۹۰ ما دارای جهان یک قطبی هستیم که ایالات متحده در رأس آن قرار دارد. امروزه برای یک نظام نوین جهانی اساساً دو نوع گزینه وجود دارد. با اینکه تمام ملل جهان برای برقراری امنیت دسته جمعی از جمله ریشه کن کردن فقر و توسعه پایدار، تحت چتر حمایت سیستم سازمان ملل تلاش کنند و یا آنکه سازمان ملل تحت کنترل آن ابرقدرت واحد در آید و برای حاکم کردن امنیت، نقش یک مأمور پلیس (ژاندارم) را ایفا کنند.

هر دو گزینه عملی هستند؛ درست مانند دوران جنگ سرد که توسط تهدید هسته‌ای بین دو ابر قدرت از طفیان خشونت جهانی جلوگیری شد، اکنون نیز امنیت می‌تواند به وسیله یک قدرت جهانی مشترک و یا توسط یک مأمور ژاندارم قدرتمند کم و بیش خودگمارده تضمین شود. امنیت، اما بر اساس ضوابط چه کسی و برای چه کسی؟ چه نوع امنیتی، امنیتی فقط مبتنی بر مدیریت و اراده جنگ، یا امنیتی مبتنی بر پیشگیری از بروز جنگ؟ آیا امنیت شامل تضمین حقوق بشر، مسائل اقتصادی و همچنین سیاسی در داخل کشورهاست؟ این امر برای تصور کلی از حاکمیت ملی به چه معنی خواهد بود؟ و سرانجام آخرین سوال اثناه کم اهمیت ترین آنها، این است که آیا امنیت شامل امنیت اکولوژیکی نیز می‌گردد؟

جان پیلگر، در مجله‌ای با عنوان «نیواستیت من^۱» که یکی از چند مجله غربی است و در سرتاسر بحران خلیج فارس دربردارنده تحلیل‌های سیاسی به دور از خودپسندی، پیروزی گرایی و تعصب فرهنگی بوده است، به ما هشدار داد که «نظم نوین جهانی» احتمالاً چیزی جز «جنگ سرد» قدیم در لباس مبدل نمی‌تواند باشد. بنا به گفتة پیلگر (ناسیونالیستها، اصلاح طلبان، و جنبش‌های آزادیبخش و همچنین اقلیتهای سرکش)، به عنوان دشمن امپریالیست واشنگتن باقی خواهد ماند. راه‌های مبارزه با آنها، سرکوبی معمول سیاسی توسط رژیمهای دست‌نشانده و حاکمان مستبد آنهاست که برای اعمال انواع خشونت، تشویق می‌شوند و بر آن

اساس هم تجهیز می شوند.

به نظر من این اختار جدی تنها علیه دولت فعلی ایالات متحده نیست بلکه علیه مسیری است که هر دولت با یک قدرت واحد جهانی احتمالاً در پیش خواهد گرفت. حتی آنها که تمایل دارند نسبت به انگلیزهای ایالات متحده آمریکا در پس ادعاهای «نظم نوین جهانی» خوشبینانه برخوردار کنند، عاقلانه خواهد بود که نهادهایی را در داخل چنین نظم جهانی انتخاب می کنند که کمتر یک جانبه بوده و بیشتر مظہر انعکاس ارزش‌های دموکراتیک و حقوق بشر باشند تا حتی الامکان تعداد بیشتری از مردم و کشورها بتوانند آن ارزشها را درک کنند. حتی اگر چنین نهادهای جهانی توانند به تنها بی عنوان «دموکراتیک»، داشته باشند، به عنوان جزئی از ساختارهای قدرتی همسنگ، می توانند به ایجاد توافق عامه به مسائل امنیتی کمک کنند. بدون دستیابی به یک چنین توافقی، هیچ راه حل پایداری برای از بین بردن عوامل تهدید کننده امنیت، وجود خواهد داشت.

به نظر نگارنده این امر یعنی نیاز به توافق سیاسی، بخودی خود، دلیل محکمی برای انتخاب اولین گزینه بشمار می رود. اجازه دهید دو دلیل دیگر هم حضور تان ارائه کنم: اول ویژگی پیچیده و چند بعدی خود مفهوم امنیت است که دارای مفاهیم اقتصادی، اجتماعی، سیاسی و اکولوژیکی است، امنیت تنها به شرایط ثبات کوتاه مدت بستگی ندارد بلکه به عوامل پایداری طولانی نیز وابسته است. همه اینها مستلزم تصمیم گیری مبتنی بر آراء جهانی و حتی الامکان دموکراتیک بر اساس منشور مورد توافق همه است و اجرای آن توسط نهادها باید بمتابه اقدام از سوی همه تلقی گردد. این امر برخی اوقات ممکن است پر در درسر به نظر برسد، اما در یک اراده سیاسی مشترک، از حفظ امنیت موثر توسط یک ابرقدرت ریشه‌دارتر خواهد بود. ابرقدرتی که احتمالاً مورد حمایت نیروهای امنیتی متعلق به شرکای اتحادیه کشورهای غربی در خارج از منطقه درگیری است. گفتگو در مورد چگونگی تأمین امنیت در یک مورد خاص، فراهم آوردن امکان مذاکره (برای طرفین متخاصل) در شرایط برابر و گوش فردادن به نظراتشان، به گونه‌ای که طرفین احساس اجبار برای توصل به خشونت نکنند، این گفتگوها بخودی خود وسیله‌ای برای برقراری امنیت تلقی می گردد.

ثانیاً شمار رو به افزایش مناقشات و ویژگیهای متغیر آنها، چیزی است که به علت روابط

جدید بین‌المللی می‌توانیم انتظارش را در جنوب داشته باشیم. من پیش‌بینی می‌کنم که در دهه ۱۹۹۰ بیش از دهه پیشین با جنگهای جدید توسعه و به مراتب پیچیده‌تر از آن، روبرو خواهیم بود. جنگهای مهم ایدئولوژیکی قرن پیشتم تدریجیاً از بین می‌روند. نیاز کمتری به مداخله شرق یا غرب در جنوب، برای تقویت و توسعه قلمرو نفوذی خود، به قیمت دشمن جنگ سرد، احساس خواهد شد. بنابر این ما می‌توانیم انتظار دخالت کمتر و افزایش مناقشات را در داخل و بین جوامع جنوب با اعمال زور از خارج داشته باشیم. اما معنای آن این نیست که مناقشات جنوب خود بخود بر طرف خواهد شد. بر عکس، اکنون که نیاز به ترس از مداخله جنگ سرد توسط شرق یا غرب وجود ندارد، مناقشاتی که ریشه در ساختار جنوب دارند، ممکن است بیشتر آشکار شوند. درگیریهای جغرافیایی بین کشورهایی که مرزهایشان حاصل یک گذشتہ استعماری است، جنگهایی بر اثر کمیابی مادی و عدم دسترسی به منابع طبیعی، مناقشاتی در رابطه با توزیع درآمد و ثروت بین کشورها و در داخل آنها، کشمکش‌های طبقاتی، اغتشاشات قومی، جنگهای هویت و ارزشها. اقامی که از نظر نزدیکی وطن تعریف می‌شوند، و در داخل کشورها و یا در طول مرزها زندگی می‌کنند، تعایل تازه‌ای نسبت به این امر ابراز می‌کنند که خود را از زیر سلطه دیگران رهایی بخشد و در جوامع بین‌المللی به ایفا نوش بپردازند. ما شاهد آن هستیم که هم بین‌المللی شدن جنگهای قومی و هم قومی شدن روابط ملی و برون مرزی به جنگهای اقتصادی، زیست محیطی و جغرافیایی موجود، یک بعد نزدیک و قومی نیز می‌افزاید.

مادر سرتاسر دنیا بویژه در آسیا، آفریقا و خاورمیانه و همچنین در اروپای شرقی و مرکزی شاهد این امر هستیم. حتی ملل جا افتاده‌تر و پیشرفته‌تر در نیمکره غربی نیز تا حدودی تحت تأثیر این گزارش قرار گرفته‌اند که تا اندازه‌ای به دلایل تاریخی و تا حدودی نیز به علت ترکیب جوامعشان از چند فرهنگ مختلف هستند. با این همه، چنین جنگهایی بویژه در جوامع فقیرتر و جوانتر در بخش‌های شرقی و جنوبی جهان پدیدار خواهند شد، که در آنجا ملل بیشتری بدون وطن، کشورهایی بدون ملل و اقوامی بدون کشور وجود دارد. همگی این مسائل در تلفیق باروند نوین سازی تکنولوژیکی و اقتصادی، روند جهانی شدن و گسترش امور به خارج از مرزهای ملی، موجب ایجاد احساس بیگانگی و از دست دادن هویت خواهد شد که به

وابستگیهای بیشتر اقتصادی، تکنولوژیکی و مالی خواهد انجامید و در نتیجه رنجشهاى جدیدی در مقابل برتری اقتصادی و سیاسی بوجود خواهد آمد. این وضعیت به جای کاهش بی ثباتی موجب ایجاد بی ثباتی بیشتری نسبت به قبل از پروستربیکا و همچنین به جای استقرار امنیت بیشتری در جهان موجب کاهش امنیت نسبت به دوران جنگ سرخ خواهد شد. همانگونه که شهram چوین اخیراً در تحلیلی از روندها و چشم‌اندازهای جنگهای جهان سوم مطرح کرده است: «آینده در کشورهای رو به توسعه، به جای آنکه از ثبات خودانگیز برخوردار باشد، مغلوط و متلاطم خواهد بود. برخلاف کشورهای اروپایی که دوران جنگ را پشت سر گذاشته‌اند، در کشورهای در حال توسعه جنگ همچنان ادامه خواهد یافت. اما اغتشاشات در جهان سوم به احتمال زیاد داخلی خواهد بود تا جنگ بین کشورها. تصور آینده ممکن است یک تصور مثبت باشد بلکه تصوری از تجزیه و بی‌نظمی باشد. به این دلائل، وی چنین نتیجه گیری می‌کند «برنامه امنیتی در جهان توسعه یافته، دستخوش تغییر است و بر اثر این تغییر مفهوم تهدید و تعریف خود امنیت نیز عوض خواهد شد». منظور، امنیت جهانی و مفهوم تهدید در سرتاسر جامعه جهانی ماست، بنابر این، برنامه امنیت جهانی نیز یارو به تغییر است و یا اینکه باید تغییر یابد. برای رویارویی با این برنامه امنیتی، در واقع ضرورت ایجاد می‌کند که یک نظام نوین جهانی، از لحاظ اقتصادی، اکولوژیکی، حقوقی و سیاسی بوجود آید. با توجه به ظهور جنگهای توسعه به شکل جدید، احتمالاً لازم نیست که استدلال کنیم که چنین نظام نوینی الزاماً باید بر اساس گزینه اول شکل گیرد تا گزینه دوم.

«نظم نوین و لفڑ»

در سخنرانی قبلی ام در کنفرانس SID (در پانزده سال پیش) هدف از کاهش فقر را کاملاً جدا از موضوع نظام نوین اقتصادی بین‌المللی مورد بحث قرار دادم. زیرا همانگونه که گفتم، من مسئله فقر را بیشتر با ساختارهای قدرتی داخلی مرتبط می‌دانستم تا با تغییر در روابط قدرتی اقتصادی بین‌المللی. طی دهه ۱۹۸۰ ماتجربه کردیم که بین ساختارهای بین‌المللی و فقر داخلی یک ارتباط کاملاً تنگاتنگ و غیر مستقیم وجود دارد زیرا فقر داخلی با سرنوشت اقتصادی یک ملت که خود آن نیز تا اندازه‌ای بر محیط زیست بین‌المللی بستگی دارد، مرتبط است.

همچنین بین فقر ملی و ساختارهای بین‌المللی نیز یک ارتباط نزدیک و مستقیم وجود دارد زیرا، ویژگی وجهت تعديل ملی به سوی توسعه‌های درونزایی روبرو تغییر، فقر را بیش از سایر طبقات اجتماعی متأثر می‌سازد. این موضوع در هر دو مورد زیر مصدقای پیدامی کند: یکی هنگامی که تعديل توسط نهادهای خارجی تحمیل می‌شود و دیگر وقتی که راه تعديل عمدتاً برگزیده می‌شود، چون راه دیگری وجود ندارد.

در آغاز دهه نود ماقحتی می‌توانیم تحلیل خود را بیشتر گسترش دهیم. اینکه می‌دانیم که خصوصیت روبرو به تغییر روابط جهانی، نه تنها به علت جهانی شدن مسائل اقتصادی و تکنولوژیکی و حالت دوگانگی ساختاری اقتصاد، بلکه به دلائل سیاسی برویزه بعد از پرستریکا و بعد از جنگ خلیج فارس، بررسی مسئله فقر را بدون اشاره به مسائل نظم جهانی، علاوه‌غیر ممکن ساخته است. فقر و جنگ با یکدیگر بسیار مرتبطند و هیچ جنگ توسعه‌ای بدون ابعاد بین‌المللی وجود ندارد.

مفاهیمی چون شرق، غرب، شمال، جنوب، جهان سوم، دولت، بازار، حاکمیت ملی، تجارت خارجی و سرمایه‌گذاری خارجی برخلاف مفاهیمی مانند تولید داخلی، احتمال‌آدیگر اعتباری نخواهند داشت. این امر مستلزم یک دستور کار جهانی جدید و همچنین نهادهای جهانی جدیدتر و قدرتمندتری است که تا حدودی بر اصلاح سیستم فعلی سازمان ملل مانند آنچه که توسط دوستان و بیلی برانت، اولاف پالمه، گروهارلم پرانت اندوجولیوس نایره ره در ابتکار استکلهم در مورد امنیت و حاکمیت جهانی توصیه شده، استوار باشد. ما ممکن است دچار وسوسه شویم و طرز فکر پر زیدنت بوش در مورد نظم نوین جهانی را رد کنیم، درست همان‌گونه که هنری کسینجر پانزده سال پیش ایده مربوط به یک نظم نوین اقتصادی بین‌المللی را مردود اعلام کرد. درست همانطور که کسینجر گفت در چارچوب نظام حاکم، تنها کافی است که برخی از سیاستها تغییر یابند، اکنون نیز ماممکن است تمایل داشته باشیم که به نیاز به یک مدیریت خوب و صحیح در داخل سیستم کنونی اشاره کنیم. با این همه در دهه ۱۹۷۰ تغییر سیاست کافی نبود و اکنون هم کفایت نمی‌کند. برای آنکه فرصت یک حاکمیت خوب و صحیح چه در سطح حاکمیت ملی و چه در سطح بین‌المللی فراهم گردد، انجام تحولاتی در نظام جهانی ضروری است. چنین به نظر می‌رسد که در مورد نیاز به وجود نظم در روابط

ین العمل، آگاهی جدیدی وجود داشته باشد، باید نظم نوین جهانی را به حساب بیاوریم و در مورد چارچوب نظم جدید، اصولی که باید بر آن استوار باشد، ارزشها بی که باید منعکس کند مانند دمکراسی، حقوق بشر، عدم وجود معیارهای دوگانه، نهادهایی که باید در برگیرد، روابط قدرتی که باید منعکس کند، حاکمیت صحیحی که باید ایجاد و حفظ نماید، مذاکرات سیاسی را آغاز کنیم. همچنین باید بر مفهوم نظم جدید تکیه کنیم تا بتوانیم حرکت واقعی را همسو با مبارزه علیه فقر آغاز نماییم.

جان پرونک وزیر همکاریهای توسعه هلند است. این مقاله بر اساس سخنرانی وی که در سیستمین کنفرانس جهانی SID در آمستردام از ۶-۹ می ۱۹۹۱ ایراد گردید تنظیم شده است.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتابل جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتابل جامع علوم انسانی